



2 أيلول/ سبتمبر 2019

23360/2019/CER/RA-II/V-P

الرسالة رقم:

1

عدد المرفقات:

تقديم مرشح لمنصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني

الموضوع:

الإجراء المطلوب: تقديم مرشح لمنصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني في موعد غايته 2 تشرين الأول/ أكتوبر 2019

تحية طيبة وبعد،

أود أن أبلغكم أنه عقب رحيل السيد Rishi Ram Sharma، المدير العام السابق لمصلحة الهيدرولوجيا والأرصاد الجوية في نيبال وممثليها الدائم لدى المنظمة (WMO)، أصبح منصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني (آسيا) شاغراً لأن السيد Sharma قد تولى بناءً على ذلك عن منصب نائب الرئيس عملاً بالمادة 10 من اللائحة العامة، حسبما يرد في الوثائق الأساسية رقم 1، طبعة 2015.

وبعد أجرى الأستاذ عبد الله أحمد المندوس، رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني، مشاورات مع أعضاء الإقليم، أبلغ الأمانة أن الأستاذ المساعد الدكتور Tran Hong Thai، مدير إدارة الأرصاد الجوية والهيدرولوجيا في فييت نام والممثل الدائم لفيتيت نام لدى المنظمة (WMO)، قد حصل على تأييد وزارة الموارد البشرية والبيئة لمنصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني، وأدرج اسمه من ثم في قائمة المرشحين.

وبالنظر إلى ضرورة عقد انتخاب بالمراسلة، وافق رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني على مباشرة الانتخاب طبقاً لأحكام المادة 15 من اللائحة العامة.

ولذا، فإنني أدعوكم إلى النظر في تقديم مزيد من المرشحين لهذا المنصب، إن راق لكم، تماشياً مع المادة 92 من اللائحة العامة، والتي تنص على ما يلي:

متى تقرر إجراء انتخابات بالمراسلة، يدعو الأمين العام من يملكون حق التصويت إلى القيام مقدماً بتسمية مرشحين مؤهلين للمنصب أو المركز الذي يقتضي الأمر شغله. ويحدد الرئيس الذي طلب إجراء الانتخاب الفترة التي يجب أن ترد خلالها تسميات المرشحين. ولا يجوز أن تقل هذه الفترة عن ثلاثين يوماً.

وفي إطار تحديد الأعضاء الذين يحق لهم التصويت وتقديم ترشيحات، ينبغي مراعاة الأحكام التالية من اللائحة العامة، فضلاً عن قرارات المؤتمر والمجلس التنفيذي:

(أ) المادة 168(أ) تنص من اللائحة العامة على أن يكون رئيس ونائب رئيس الاتحاد من مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية التابعة لأعضاء في المنظمة ينتمون إلى الإقليم، حسبما تحدد المادة 141. وفي هذا الخصوص، تنص المادة 141 على أن عضو المنظمة الذي ينتمي إلى أكثر من اتحاد إقليمي يعتبر في الأحوال العادية، لأغراض المادة 13 من الاتفاقية، وافداً من الإقليم الذي يقع فيه المقر الرئيسي لمرافق الأرصاد الجوية الخاص به؛

إلى: الممثلين الدائمين لأعضاء الاتحاد الإقليمي الثاني (آسيا)

صورة إلى: رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني

(ب) تنص المادة 8 من اللائحة العامة على أنه "فيما عدا ما نصت عليه المادة 4(ب) من الاتفاقية، لا يجوز لأي شخص أن يعمل في الوقت نفسه رئيساً أو نائب رئيس لأكثر من هيئة واحدة من الهيئات التأسيسية أو أن يعمل رئيساً لهيئة تأسيسية وعضواً منتخباً في المجلس التنفيذي؛

(ج) بموجب القرار 37 (Cg-XI)، قرر المؤتمر الحادي عشر ضمن جملة أمور أنه لا يحق لمواطني أو ممثلي عضو المنظمة المتأخر في سداد اشتراكاته لمدة تزيد على عامين تقويميين متتاليين ترشيح أنفسهم لمناصب الهيئات التأسيسية التي يجري شغلها بالانتخاب.

ولمساعدة الأعضاء على تسمية مرشحين، أرفق طيه قائمة بأسماء مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية المؤهلين في تاريخ توجيه هذه الرسالة، طبقاً للمعلومات المتوافرة في الأمانة (المرفق).

وبعد تلقي الترشيحات، سأحصل على تأكيد المرشحين لاستعدادهم لشغل المنصب، طبقاً لأحكام المادة 93 من اللائحة العامة. وتنص تلك المادة كذلك على أنه إذا لم يكن في قائمة المرشحين سوى اسم واحد أعلن انتخاب هذا المرشح.

وطبقاً للمادة 92، قرر رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني إتاحة فترة 30 يوماً لتلقي الترشيحات. والرجاء التكرم بموافاتي، في أقرب وقت ممكن، بأي ترشيح ترغبون في تقديمه لمنصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني، على ألا يتجاوز ذلك بأي حال 2 تشرين الأول/ أكتوبر 2019.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،



(ب. تالاس)
الأمين العام

المرفق

قائمة بأسماء مديري مرافق الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية الهيدرولوجية*
في أعضاء الاتحاد الإقليمي الثاني (آسيا) المؤهلين للترشح لمنصب
نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني
(باستثناء السيد عبد الله أحمد المندوس رئيس الاتحاد)

العضو	الاسم
أفغانستان	السيد Mahmood Shah HABIBI
البحرين	السيد Basem Salman Mohamed AL-ASFOOR
بنغلاديش	السيد Shamsuddin AHMED
بوتان	السيد Karma DUPCHU
كمبوديا	السيد LIM, Kean Hor
الصين	السيدة LIU, Yaming**
هونغ كونغ، الصين	السيد Chi-ming SHUN
الهند	الدكتور Mrutyunjay MOHAPATRA**
جمهورية إيران الإسلامية	الدكتور Sahar TAJBAKHSI MOSALMAN**
العراق	المهندس Ali Sahib AL-BAHADLI
اليابان	السيد Yasuo SEKITA**
كازاخستان	السيد Marat KYNATOV
الكويت	السيد Khaled Mubarak SHUAIBI
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	السيد Khanmany KHOUN PHONH
ماكاو، الصين	السيد TANG, lu Man
منغوليا	السيد Sevid ENKHTUVSHIN
ميانمار	الدكتور Kyaw Moe OO
نيبال	السيد Ram Gopal KHARBUJA
عمان	الدكتور Juma bin Said bin Ahmed AL-MASKARI
باكستان	السيد Muhammad RIAZ
قطر	السيد Abdulla Mohamed A. AL-MANNAI
جمهورية كوريا	السيد KIM, Jongseok**
المملكة العربية السعودية	الدكتور Ayman Salem GHULAM
سري لانكا	السيد Athula Kumara KARUNANAYAKE
طاجيكستان	السيد Homidjon RASULZODA
تايلند	الدكتور Phuweng PRAKHAMMINTARA
تركمانستان	السيد Begench Rozyyevich MIMINOV
فيتنام	الاستاذ المساعد السيد Tran Hong THAI

* تُعرّف اللائحة العامة (الوثائق الأساسية رقم 1، طبعة 2015) مدير مرفق أرصاد جوية أو أرصاد جوية هيدرولوجية تابع لعضو في المنظمة بأنه: "مدير / رئيس مرفق أرصاد جوية أو أرصاد جوية هيدرولوجية تابع لعضو المنظمة، عُنِّين ممتلأ دائماً لذلك العضو، أو مدير / رئيس مرفق تابع لعضو في المنظمة مسؤول على المستوى الوطني عن الأرصاد الجوية أو الأرصاد الجوية والهيدرولوجيا التطبيقية، عيَّنه عضو المنظمة المذكور خصيصاً لأغراض الاتفاقية واللائحة العامة".

** هؤلاء الأشخاص قد انتُخبوا أعضاء في المجلس التنفيذي. وفي حال ترشيح أو انتخاب أي منهم في منصب نائب رئيس الاتحاد الإقليمي الثاني، فعليه التخلي عن منصبه أو مقعده، طبقاً للمادة 8 من اللائحة العامة للمنظمة (WMO)، المستشهد بها في الرسالة المرفقة.